

Seselia Ahern barəsində xoş rəylər

“Seselia Ahernin romanları zümrüd qutusu kimidir... onların hamısı parlaq incilərdir”.

– Adriana Triqiani,
“The Shoemaker’s Wife” kitabının müəllifi

“Gözəl və gözlənilməz... həm düşündürücü, həm də ruhlandırıcı”.

– Sunday Express

“İncə və emosional... həqiqətən, heyranedicidir”.

– Grazia

“İroniyalı və qara dram”.

– Daily Mail

“Oxuduqca zövq alırsan, müdrikdir və həyat eşqi aşılayır”.

– Good Housekeeping

“Seselia Ahern münasibətləri qələmə almaqda misilsiz ustadır... real və incə şəkildə işlənmiş”.

– Heat

“Müstəsna romandır: həm ürəkağrıdan, həm də ruhlandırıcı”.

– Daily Express

“Həm təsirli, həm də düşündürücü”.

– Irish Independent

“Adi şeylərdəki gözəlliyi görmək haqqında həssas və dərin bir hekayə. Bu kitabı mütləq oxuyun”.

– Heat

“Ahern oxucunu düşündürən həyat dərsləri təqdim edir”.

– Sunday Express

“Əvvəldən sona qədər oxucunu maraq içində saxlayan roman”.

– Glamour

“Seselia Ahern insan ruhunu və münasibətlərin dərinliyini təsvir etməkdə böyük bacarıq nümayiş etdirir”.

– Barri Forşou

“Tamamilə valehedici... birnəfəsə oxudum”.

– Marian Keyz

“Ahern oxucunu daim təəccübləndirməyi bacarır... klassik nümunəyə çevriləcək bir əsər”.

– Company

Seselia Ahern

Bura
adlanan
yer

İngiliscədən tərcümə:
Reyhanə Nəcəfova



qanun nəşriyyatı

Cecelia Ahern

*A place
called
here*

Hər şey birdən yoxa çıxıb bilər – əşyalar, insanlar, hətta siz özünüz də. Səndi Şort bunu çox yaxşı bilirdi. Sınıf yoldaşı heç bir iz qoymadan qeyb olandan sonra o nə həmin qızı, nə də itən heç bir şeyi yaddan çıxara bilmədi. Axtarışları bitmək bilmirdi – əşyalar, insanlar, hətta itirilmiş hissləri. Amma bir gün Səndi özü də yoxa çıxdı... O, qərribə bir məkanda – yer üzündə itən hər şeyin toplandığı bir yerdə gözünü açdı. Bu məkan sirr, kədər və ümidlə dolu idi – itirilmişlərin yurdu. Burada itkin düşmüş insanlar, unudulmuş əşyalar və hətta öz keçmişindən gizləndiyi həqiqətlərlə qarşılaşır. Səndi üçün bu yer həm cavablar, həm də suallarla dolu idi. Lakin onun ən böyük kəşfi insan və ya əşya deyil – özüdür!

Ata, sənin üçün,
bütün sevgimlə

*Per ardua surgo*¹

¹ *Per ardua surgo* - çətinliklər içindən yüksəlirəm.

İtkin düşmüş şəxs itkin düşmə şəraitindən və səbəblərindən asılı olmayaraq, harada olduğu məlum olmayan şəxsdir. Həmin şəxs tapılana və onun səhhəti (və ya ölümü) təsdiqlənənə qədər “itkin düşmüş” hesab olunur”.

– An Garda Síochána
(İrlandiya Milli Polis Xidməti)

